大清光緒二十年十二月十六日

申報

第七千八百零六號

西歷一千八百九十五年正月十一日禮拜五

上海每張售錢取十文　外埠則遠近郵寄加費

今日另出附張不取分文

外埠售報處
北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津紫竹林沈竹君○保定全泰盛○營口義順西常東老福興○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○甯京信府河申昌○漢口貴駐街太平巷口江左漢記石印書局○宜昌江左漢記分局○沙市江左漢記分局○九江乾昌太古晉○廬州府全泰盛○安慶江友蘇森昌○揚州灣子街劉承恩報房○江西乾昌全泰盛經昌祥森昌豐興潤○江西撫州建郡全泰黔信局○吉安府全泰盛○蘇州閶門東大街王萬盛桂帶店內蘆輝室○無錫北門外察源錢樓○常州青巢巷黃鹽卿○杭州保佑坊大街申昌○關州南臺恰興洋行○嘉興胡衕大房○廈門汫頭頂徐公館○汕頭局發盛○甯波江北岸李鑑記和泰○溫州五馬街中正和○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南長沙清江湖萬昌○山東濟南府布政使街老福興○廣西潮南森昌○其餘外埠信局販京報房代售

告白刊例
第一日每字取洋五厘第二日至第七日每日按字取洋三厘第八日起按日每字取洋二厘半結算字數先以五十字之處爲率參則以十字遞加
凡有新聞及詩古文詞論說等交本館應刊轅門抄前者例不取分文惟原稿無論刊與不刊概不檢還此聲

論行軍以間諜爲先

今天下一強弱相凌大小相吞之局也勢既處於相爭其機自不得不出於爭顧爭之於已發不若爭之於未發爭之於有形不若爭之於無形蓄爭於已發爭於有形終不免事事落人之後固不若爭於未發爭於有形得以獨操勝算也善奕者必先審敵勢知何者爲正兵何者爲奇兵何者爲聲東擊西之兵乃能預爲之備而不爲彼所乘善料敵者亦必於事機之未露兵釁之未開高瞻遠圖審訪詳稽於彼國之一舉一動無不瞭然於心如秦官鏡如牛渚犀乃能事事爭先制人而不爲人所制欲料敵情使無遁飾豈有他道義亦在乎多派間諜而已矣所謂間諜者即細作之謂間者主乎離間孫子有用間之說使敵國君臣猜忌將士離心楚漢相拒於成皋漢用陳平計攜哉金千斤離間楚君臣遂使拔山蓋世之英雄有范增而不能用間之爲用大矣哉諜者主乎偵探詐爲敵國之人潛入敵國之地察其舉止窺其隱微以報本國如左傳桓公十二年楚師伐絞羅使伯嘉諜之又宣公八年晉人獲秦諜是也可見間諜之不廢自昔已然西國用兵尤留意於此即當承平無事之時亦不憚廣出金資派熟諳地理精測天文深通兵學者將赴他國測其城郭之境審山川之險夷道里之遠近礮臺之形勢若水路則量其海口之深淺沙綫礁石之有無一一繪圖貼說持以歸國上諸政府須發將士使平日用心觀覽一旦有警則長驅直搗所向無前於敵國之阨塞了然於心不煩導引之人而已如入無人之地此行軍之所以神速也德法一役普與書暴爲秦西數大職之一之所以取勝固由將勇兵精然其所以爭奪險要使法國全體其解策應不盡則末始非間諜之功此外各國爭戰亦不歷此而於本國如見此等間諜私行入境或潤路經或給砲臺一經窺破立即處以理刑即本國人爲敵所綿與之申間一氣私以國中機密陰告敵人者處分亦重或立時處死或承遠監禁使作者工立法不可請不嚴惟被此雖嚴爲之防而仍不免互相策遣者誠以間諜之不可應不妨各盡其道各爲其主以期戰勝於未發攻取於無形委一東方小圖耳自步武西法以後修然欲爲東方至強之國強挾朝鮮事請其國中政教不備日事勝踰欲代爲整理使恭恭日上不知此皆龍詞也即揚言不至北京不止者亦虛聲恫喝之詞也料彼用意之所在者欲得途路以抵中國之喉占奉天以皆中國之背一旦得志將由黑龍江南達於旅順由鴨綠江東通山海關然後由旅順道鐵路於黑龍江以與俄國之西伯利亞鐵路相接又由鴨綠江通鐵路於奉山以與朝鮮之海口相連此其用意之所在已射於十年之前彼叢見東三省土脈責耿讀釐林立中國既未嘗開探不兇眈眈虎視於其旁且又見蒙古一帶人民多以據收爲事末眼買雙敢欲作非分之想圖收種植之設十年來效效偵探其羞間諜至我國者或察政務之覽鷹或攻江山之形勝無不味如指掌而我角以大度奪之绝不爲之年務追主兵賞留開彼又審遣間諜陰赴各筆値擬師初暗繼機要遂致高廾設擊船沒師帶論者或歸咨於我國防閑之不審而不知彼國間諜倘我情以韓彼國者竊時觀地無不有漢奸爲之屬比未易積其伏而會其奸後經各省大憲下令嚴拿啓奸江南則將捕歐友次郎竊原林千天東則將石川先後明正與刑而傍奸始稍欲跡夫彼以闕謀探我軍情誠不容不嚴爲之防間諜之來必有漢奸爲之窩觀爲之導引則欲除外奸尤必先除內奸必使我國之一舉一動彼不能預揣於先幾而後能連用如翀指揮如意此欲接勝身者所以必杜間諜也然易地以言將欲知彼國意向之所在虞實之所分則亦不得不用間諜中國於辦理外務往往析盡宜以其病由於不悉外情致爲他人所會制即日本之欲圖辭以偏東三省當念於十年之前其所規書豈無形迹之可觀苟多派明幹之人廣審耳目伺察情形自可未事而預爲之備岡至直待和議決裂而始崁崁焉籌職守哉且皆兵數或開之後彼於我軍之調赴某處設防何地無不留心偵探而我於彼軍之虛實反有所不知一任彼之陷戰抵條擊東擊西我軍即能堅守不致輿帥失地而兵力已疲於倭應矣故善用兵者必知彼之虛實而後運奇謀以制之出奇兵以勝之孫子曰知彼知己百戰百勝武侯曰用兵之道心戰爲上兵戰大之觀於此而知間諜之不可廢也

諭旨恭錄

○十一月三十日奉旨色楞額現在出差所管正紅旗護軍統領著阿克丹署理正黃旗滿洲副都統著恩霽署理欽此同日奉旨色普徵額現在出差所管廂紅旗漢軍副都統著耆著署理欽此

本館接奉電音○昨日午刻京師飛電傳來上諭三道敬謹譯登

○十二月十四日奉上諭前因旅順失守先後降旨將提督黃仕林趙懷業衛汝成革職拿交刑部治罪並諭令李鴻章嚴拿速解茲據奏稱黃仕林於旅順失守後溺水遇救輒即南旋江西南豐縣原籍趙懷業衛汝成兩員均籍隸合肥至今仍無下落難保不潛行回籍請飭江西安徽各巡撫查拿等語著德馨福潤嚴飭各地方官嚴密查拿迅速解部毋任避匿欽此

同日奉上諭本年順直各邑夏秋雨水過多災區甚廣業經賞發倉米浼殿商捐等項精貧振撫惟念境距麥秋尚遠災民待振方殷允宜再沛恩撫俾資來年春撫即著張之洞奎俊於江蘇海運即征折色米石內浼殿出漕米十二萬石迅速核明折色數目將銀成解交順直應用所有東紮箇兒錢等頭及銅價運費紛剩船食米石折價著一併核扣撥解李鴻章於前項銀兩解到時即按照被災州縣多寡以順天四成直隸六成分撥並著督飭印委各員核實散放不准稍有弊混用副朝廷軫念民艱至意該部知道欽此

同日奉上諭湖南岳常澧道員缺著朱靖旬補授欽此

新印徐氏十三種告成
吳江徐靈胎先生精於醫與葉天士齊名著有醫書八種曰難經經釋曰醫學源流論曰神農本草經百種錄曰醫貫砭曰傷寒類方曰蘭臺軌範曰洄溪醫案曰慎疾芻言此外又有外科正宗專論醫書與妙雜著四種一爲道德經註一爲陰符經註一爲樂府傳聲一爲洄溪道情共計十三種全用新鉛字印成紙墨釘工較尋常格外精美另加繪像每部洋一元六角售處在上海申報館帳房三馬路申昌書室及各埠申昌畫經售申報處
圖書集成局啓

新印繡像醒世姻緣告成
是書爲西周生手筆雖做章回體例而和平中正絕無褻情形時而寫才女之綺思時而傳佳人之幽怨時而記名臣之功績時而狀俠士之行蹤影繪聲各極其妙誠小說中出乎其類者也更延名畫史鐫成繡像冠諸卷端不特豐姿如見抑且鬚眉畢現茲已告竣每部分裝十本實定價洋一元四角諸君子盍亦於酒尾茶餘藉此作消閒之一助乎
三馬路申昌書室啓

三百九十七號書報告白
某甲年逾弱冠不知何許人亦不詳其姓氏日前曾以一告白載某報自認作螟蛉其意欲稱富而之嗣者奉之爲父與復承受家業真千古罕聞之蓋亦天壤王郎之流亞也茲繪爲圖並各種新聞之事計共九則附以書抄翻頁即日出售此佈
點石齋啓

倭技已窮

○有西人之留心時事者昨得北方確信謂倭兵之占據奉天各處者屢被華軍剿洗日漸凋零加之風雪連天益復死亡殆盡不意已調占據旅順之兵役數隊至牛莊左近以抗我師觀此則倭奴已力竭計窮無復能鳴張跋扈矣殄其醜類是所望於統兵各大員

遼省軍情

◎倭奴肇亂以來本館特派嫺於軍務之人分赴東北各省偵探茲接烟臺訪事人來信云東河各海口恐被倭人所占以致南北之[?]消息難通茲有自旅順及海口等處乘閒來者言及倭奴既占我疆土卽發貼偽告示令民閒安分營生公平交易患民貪利忘義竟敢身入虎穴妄圖意外之財未幾卽被倭奴困諸營中迫令剪髮易服強壯者偪充前隊老弱者役使如馬牛其殘暴無信至於如此尚得謂之稍有人心乎哉又云倭奴占據各城後因天寒雨雪負嵎固守不復敢出而交鋒某日有 中國統兵大員傳檄委會約期十二月初六日鏖戰際日今尚未悉勝負如何也○聞之西人曰奉天雨雪連旬平地高如山積倭兵不耐寒苦以致手足指皆凍而墮殭若春蠶日內已有七船裝回巢穴矣其餘亦不免凍斃雪中也○本月十二日有由北口避難而至者急往詢之則泣然曰我家在附近金州之村落一家數口耕讀爲生邇者時有逃兵紛紛滋擾姦淫擄掠雞犬不寧而以倭奴殘虐不堪殺人如刈草不得已而扶老携幼轉徙奔逃幸聞和議將成大約可重覩昇平之景矣其言近聞我 國重兵雲集擬剋日恢復金州皮口等處連日遙聞砲聲隆隆諒大兵業已逼近意者初六日鏖戰之說果不誣歟若然則勝負雖未可預期而兵氣旣已復揚倭奴其尚敢奮當車之螳臂哉

招募粵勇

○督辦欽廉防務廣南提督馮萃亭宮保奉調統帶雄師馳赴江南防勦已列前報茲由宮保札飭部將濶副戎蹶虎赴粵東省垣募勇五千名以厚兵力每名月給銀四兩副戎奉札後在粵垣東校場設廠開招初時選擇甚苛嗣因軍情緊急赶日成軍不能久待於是老弱者亦得濫竽充數說者謂招此烏合之衆恐於軍事無濟然宮保韜略素優施以號令加以訓練何患不壁壘一新耶

營勇互爭

○衡字營苗兵過揚爲前報所已紀茲接揚州信云連日後隊到者絡繹不絶均寄宿一宵於黎明拔隊北上有見者謂後到之勇較前過者尤爲精壯身軀矯健步履如飛或曰前過省者類皆黔勇後至者大都鎮筸鎮人故略有不同也聞衡勇行至邵伯鎮時已日墜崦嵫趕程不及遂至此鎮來氈寺住宿詎寺中先有仁勝營新由皖省募來之勇不容衡勇棲宿衡勇不服遂互相詈罵其始也不過舌劍唇槍既而興會淋漓彼此拔刀相向餘衆羣起如臨大敵兩面營哨呼喝彈壓幾於力盡聲嘶嗣經此處司官會同甘泉馬號中人暨本鎮紳董出爲排解始各住手聞當場因傷斃命者二人究係何營勇丁言人人殊向無確耗受創者亦各有數人此本月初四日傍晚事也甘邑宰聞報卽於初五夜馳往勘驗尚未遄返如何辦理俟有續聞再錄

出境迎接

○安徽藩憲德靜山方伯前奉 廷諭詔赴京師祝 嘏一節疊紀報章茲方伯將 慶典辦畢隨卽請 訓南下聞由航海道出滬江近聞節蒞金陵晉謁督憲張香帥以是首縣黃漢池明府接到鄰縣來電隨於上月廿五日乘舟赴蕪湖候迎迓

委解京餉

○安徽候補知縣陳受梨明府現奉藩憲員梧岡方伯札飭委解京餉銀二十餘萬兩明府奉札後隨卽趙贛湖委但明府老成歷練頗善知謀一日謁見方伯請邇來海氛不靜兼之北道允皋此次委解餉銀若照向章押送誠恐中途不法之輩意生覬覦遂面懇方伯允准招募護勇數十名藉資護解方伯卽纔稟撫憲龔少帥俯允所請議定按名每月優給餉銀五兩此次護勇俟餉銀押運到京返省時卽行裁撤明府卽於上月二十九日親赴藩庫會同庫廳督同書吏藩齊銀兩眼同裝鞘簽條封固起解遵由陸路北上矣

軍門到皖

○駐紮蕪湖東西粱山一帶防軍統領張艮臣軍門士元日前因公晉省謁見撫憲福少帥拜會司道以及各官但軍門此次蒞省實因日前奉到盛京將軍裕壽帥來文咨調令軍門速赴山海關勤辦軍務軍門故來省請示中丞以定行止聞少帥念近來海氛不靖倭奴猖獗自應不分畛域我朝野仕民方能稱心軍門奉示後旋於上月二十五日辭返皖江料理行裝不日帶領兵目北上矣

儲憲將行

○江蘇督糧道吳廣涵儲憲秉節蒞申已詳前報昨晨儲憲命駕入城赴各衙門謝步幷辭行至縣署時黃大令飭家丁擋駕聞儲憲定於今日附某輪船赴金陵謁見張香帥

草屋被焚

○前晚一點半鐘泥城橋迤西之黃家厙左近某姓家不戒於火熊熊之勢上燭層霄捕房瞭見火光鳴鐘六下以報警迫及帶車聞警馳往早已烟消火滅僅焚去草屋兩椽

代覓屍身

○近日浦中泊有西國兵輪數艘前月有某船水手一人失足墮浦至今尚未撈獲由領事照會華官請飭各圖地保留意如見屍身浮起立卽打撈昨日頭二等圖地保已奉黃大令面諭遵照辦理矣

小工傷足

○江北人周大向以小工餬口昨晨在美界公和祥馬頭所泊藍烟囪輪船上工作十點鐘時適船頂所懸運貨鐵索砉然中斷貨物從空壓下周避讓不及致將右足壓傷登時昏倒經同伴舁送仁濟醫院求治恐不免成殘廢矣

械鬥未成

○虹口迤東引翔巷有唐子卿辛應橋二人流氓中之魁首也平日各爭雄長誓不並立前晨二人在鎮市相遇因細故口角忿氣難消至午後糾集黨羽欲一決雌雄此鎮四圍設有柵門唐率衆守西栅門辛守北栅門兩下合計約有一百四五十人各持鐵尺鐵棍扁擔之屬大聲吶喊遠聞數里事爲地保姚旭生所聞恐釀巨禍出爲解勸許以告知鎮董一評曲直衆始分散

招兵越界

○甲乙二人昨晨至美租界西華德路東王家宅相近竪大旗一面大書劉字聲稱奉統將命來此招勇觀者頗衆事爲包探江阿三所聞稟明捕頭協同一百零六號三道頭華捕將甲乙拘入捕房捕頭略詰數語卽仍飭江探將甲乙解送至英界老巡捕房請叅捕頭嫌國麥捕頭訊問之下甲於懷中出劉統領名片呈閱捕頭謂事雖奉命然招兵不得在租界之內以後不可再來當將甲乙釋出

押繳修費

○巡卡水師勇丁李賓發駕舟在蘇州河巡緝恢撞某洋人之游船致壞戧木約須修費銀十兩昨經包探沈金隆將李解案李供山東人在巡卡爲勇丁昨日駕舟行經蘇州河忽有鄉船一隻撞於巡船船身擺動致將洋人游船撞壞實不干小的之事通判以旣由賓船撞壞卽難置身事外著交捕房帶回押繳修船費銀十兩然後開釋

請傳鄰証

○本月初十晚三點鐘時英界集賢里公與南貨棧失慎已登前報昨日早堂旣畢有住居集賢里第九十四號門牌之王國璋投案聲稱日前失慎衆所共見係公與棧內起火小的家被燬廂房一間因前曾保火險向保險行索賠保險行欲查起火之家爲此稟案請傳左右鄰一問以便向保險行領取賠欵通判著捕房飭傳左右鄰到案嚴訊

詳訊起火

○前者英界蘇州路信大源油棧失火一事事後由被累之鄉人魏天生等以信大源主陳會貞曾保火險銀四千五百兩除得所存貨物約祇三千兩其爲縱火無疑控請訊究經捕房將陳等拘解早堂會訊朱通判訊問之餘商諸英國薩副領事判將陳等押候晚堂詳細研訊此已兩記本報前晚通判升坐二堂命差將陳等帶案先提朱阿訊供稱小的係崇明人向以推車餬口現在寧波路信大源槽坊推包車是日下午店東人有事出外囑小的拖車先至法界繼至虹口廣東街等處及回店時已八點鐘旋將車輛存放棧房內小的卽回家安臥如何起火實在不知陳供寧波人現在寧波路開信大源槽坊棧房在蘇州路共有房屋三間三被棧內所存油酒等貨曾保火險銀四千五百兩是晚八點鐘時小的由虹口回家囑車夫朱阿福將東洋車安放棧房內至十點鐘睡臥嗣由鄰人敲門甚急小的睡鄉驚醒披衣起視始知棧房失火旋

聞旁人云火係粵娼某氏家潑翻火油燈所致究竟如何起火實不知情通判得供判將陳等交保候禮拜五再與薩鵰領事會訊核奪

研訊火案

○法租界公館馬路德大源洋貨店於本月初八夜火焚延及左右鄰事後即由法讞員葛同轉提集人證會同祁細譯官研訊以未得起火確情著捕提人證到堂再行訊鞫昨日德大源執事人葉麗峯店夥顧杏初胡春泉學徒陸介輝同投案下包探又傳到對門秦和館奚紹卿萬利洋貨店汪清來怡和太古等保驗行西人借買辦筆人操西語向祁君聲訴祁君告以公堂會有權衡俟訊明判斷可也奚供稱是晚聞街上人聲鼎沸及出視火已亂出屋擔急收拾館中帳箱閉門坐守汪供稱是晚八點鐘時即閉門及聞火起拔闢出視則火已冒穿矣胡供稱其時在帳棹上對帳聞樓上有爆裂聲亟躋梯而視火已上挨同轉問因何起火供稱樓上安放火油難未經熄滅或者因此而起亦未可知樓屋挾隘不堪有九人支板作鋪顧供稱是晚七點鐘時上樓穿衣見西首前樓微露燈光疑有人已先睡即携手燈而下遣學生上樓將前樓之燈吹熄降供稱其時小的出外買開水及回又作別事忘卻上樓熄燈一轉瞬火即不可收拾同轉謂此事貽悞在爾倘爾將燈火吹熄不至有此葉供稱店中同事九人監生平時囑令謹慎小心不意竟有此禍同轉謂顧曰爾見樓上有燈不熄隨手携去何必與學生上樓吹熄究竟因何起火必須究出實情葉供稱睡在樓上者為翁九爭胡瑞元金壽章顧春山張秋稽季悟堂金奮時朱同爭向有二人出外收帳對門震大源洋貨店金秀珍訴稱其時聞街上有人呼救火推窗一望火已通紅同轉語祁君曰各人雖稱無心失火然究未得起火實情請俟下期將店中各夥一併傳齊研訊可乎祁君曰可同轉遂將葉交原保人保出諭衆人等退去候傳

重懲誘拐

○奉化人毛坤英等控蔣陳氏等將妻王氏拐騙來滬令賣娼一案由朱通判庭訊毛供浙江奉化人向以耕田餬口本年九月妻王氏托詞歸寧一去不返日前接到堂叔阿榮來信始知曾被親串陳氏誑騙來滬在法界吉祥街鄒阿三所開花烟間內賣娼小的聞信之下買舟來滬向論恃蠻鳴捕送案務求嚴究毛阿榮供向在治下東馬草行充馬夫姪媳王氏先被陳氏拐騙來滬逼令爲娼經小的查知已向索回後囑至叉袋角軋花局工作忽有陳氏之胞弟陳開鳳鳳天引誘仍將王氏及堂姪媳何氏騙至吉祥街鄒龜花烟館內威逼賣娼今小的信致寧波囑姪來滬與論邊蠻是以報捕拘案今奉提訊惟求恩究王氏供年三十三歲今年九月小婦人在母家被表姨母陳氏誑騙來滬詭言薦至吉祥街鄒阿三花烟館內帮傭及至花烟館旋被陳氏及論兒感邋接客小婦人初不允從雖被陳氏酷刑拷打上天無路入地無門忍垢含汚約歷兩月之久後幸叔公後手始得脫離火坑經叔公薦至又象角軋花局作女工不料陳氏心瞞不良復串伊之兩弟陳開鳳鳳舉來哄誘仍被騙至鄒龜家賣娼今奉審訊不敢不以實供求大老爺恩典毛何氏供因家計貪迫與丈夫商准來滬謀生經叔公阿榮薦至軋花局作工曾遭親串陳開鳳等誘至鄒龜花烟間逼令賣娼已有兩日小婦人矢志不從致遭陳氏及龜鴇等威逼幸經夫堂弟坤英等前來救出火坑餘供與王氏略同陳氏及陳開鳳直供不諱惟乞格外開恩通判判將阿榮交保其騙囑賣娼之陳氏掌責二百下陳開鳳重責三百板王氏不應背夫潛逃着掌頰一百五十下分別管押候復訊坤英斥退

上海縣署瑣案

○月前費坤之設保甲總巡局控郭仁卿瞿四海等串騙木器其時葉臨恭司馬方在辦理局務即將案送縣請辦前晚翁明府升堂訊問費訴稱小的係無錫人在租界中開設嫁妝店去年正月十六日倡婦張瑞蓮租去全房木器議定每月租金五圓至八月十四日張倡忽然逃逸木器盡數携去計祇收過租金十六圓追本年四月十三日小的之夥朱金生因事入城在七鋪內與張倡遇留心偵察見其行入瞿所開雕花作隨回店告知小的小的即央七鋪地甲劉貴偕往向瞿查問知張倡在瞿家樓上經地甲交瞿看守瞿令小的等至太平街太平樓啜茗以待小的等允之既而瞿邀郭同來言張倡現已嫁我所租木器由我擔保約限三日歸還小的亦允之詎知嗣後覓一味游移追索無著劉甲禀稱四月十三日費來喚小的同出查見張倡在瞿家樓上小的未奉大老爺示下不敢擅拘祇得交瞿看守後瞿邀郭與費晤談不知所談何事既而小的查得郭與張倡貰居瞿之對門汪氏老嫗家小的向之盤問云由崔介紹租屋現已不知何往查看屋內有眠牀及桌凳等物今將租壓契呈電明府問瞿曰刻下張倡避匿何處答稱小的不知惟於四月十三日大雨傾盆張倡曾至小的家避雨及晴即去問郭曰張倡可是與爾相識郭稱小的與張倡素不相識小的係浦東人年三十七歲在租界中開木作張倡係時下紅倌人豈肯與木匠相識乎即費將木器租與張娼小的亦並不知道明府問爾曾爲張娼租瞿對門之屋又至太平樓與朱暗敍今竟堅稱不知豈非才教耶供稱租瞿家對門汪姓房屋着乃小的之鄉鄰與小的同業故挽小的作中事與小的無涉至太平樓喫茶小的從未到過明府詰瞿曰郭與張倡之事諒爾都知悉今可從實供陳如有虛言定行重責答稱小的實在不知明府喝令掌頰五十下仍堅執如前旋問費木器值若干答稱值八十四圓計算租金亦被欠六十一圓明府諭令劉甲協同費逐細訪查務將張倡交案一面傳朱到案質訊郭交差看管

○本年五月初五日貨捐局委員譚君其源失去皮箱中衣物遣家丁報請緝查黃大令立飭捕役緝獲竊犯顧瞎子張連生訊供之下承認行竊幷招出同黨張小四陳小延大令判令將顧張枷號頭門示衆旋即毀栅逃脫嗣經捕役奉文赴英公堂移拿張陳二犯大令飭收入自新所候拿獲顧張二犯一併訊懲昨日翁明府升坐花廳訊據張供稱小的係江北人向在治下當小工前曾與同夥口角到案後蒙遞解回籍今復來此安分做工譚老爺所失各贓小的並不知悉且顧張素不相識不知因何爲被冤誣陳所供相同明府飭押候獲到顧張再行質訊一面飭傳看守陳犯之三鋪地甲瞿責比追瞿禀稱小的前蒙黃大老爺責過五百板目下四處訪尋已獲解同逃之張長慶到案求賜寬限再緝候張明府限三日緝獲如違重比

○十月二十六日黎明時呂連春坐摺利輪船竊煤看守人見而追遂以致跌斃黃大令臨驗時屍兄呂錦春設案訴冤弟被船上人朱阿韋李阿金追至船邊推跌落命有王侖生陳雲標二人爲見証王陳同供稱小的等均與錦春爲友朱李同供稱錦春弟遂失足以致跌傷小的等並未追逐大令謂錦春曰王陳均是爾友不能作爲証人爾須再邀一公正之旁觀人到案作証旋驗得屍身跌傷右肋鈔即相殮並將李朱交與捕驗收管嗣由捕頭解送到縣大令飭收所候訊其中情節已紀報端前晚錦春投案候訊大令問可有見証人到來答稱王陳二人是眞見証大令曰本縣驗屍時諭令前另尋妥實証人今遲之又久難道尚未尋到耶爾欲伸冤不能懸爾混指要知此係命案非尋常細事可比朱供稱小的係廣東人在輪船上司帳李供稱小的籍貫與朱同照管摺利輪船此船由利和洋行租與開平鐵路局裝煤十月某日由天津來滬二十五日煤將卸畢祇剩二十餘噸錦春等十餘人日逐天明時來船行竊二十六日經小的等所見向之拘拿伊情急弄逃因跳板適在船邊即由中輪飛下以致跌傷小的等實未推跌大令諭錦春曰朱李所供爾曾聽明否今限爾三日內尋到証人覆訊核斷如無証人到案祇得將伊等釋回錦春唯唯遵諭而退

英界公堂瑣案

○沈和尚屢經犯案懲辦昨又滬人秦和洋行從事洋人之大衣一件綢洋傘一柄報捕後經包探秦少卿緝獲人贓送案請訊沈供上海人前曾犯案懲辦本欲改過自新奈家無擔石糊口艱難萬不得已作此無本生涯言已頻頻叩首通判商之易闕領事以沈和尚係多年積賊殊難輕恕判令交捕房管押六個月期滿笞責二百板

○寧人孜海江前因竊取工部局包車內之皮及布石等件曾經遞解近又潛蹤滬上仍肆其肚俟探鑾之拔偵遂爲包探陳阿九所見拘解來案請爲究辦孜供今欲來滬謀業以後不再犯事通判以既經遞解即不准再來著將孜海江笞責一百板交巡捕房帶去遞解盜殺

○揚州人王許氏專以拐賣人口爲事近又在西鄰拐得女子甘阿秀來滬在虹口地方欲圖價賣幸甘略有知覺正欲逃逸遂爲包探實如海所知當即拘辦至案通判略詢緣由以此等案件務須詳細推鞫覆判將兩歸交官媒隔別看

嵌必便遇堂復訊○四百零七號華捕拘解沈榮高到廨稟稱昨晚小的在浙江路巡邏見沈榮高所開成衣店內烟霧迷漫當即叩門呼喚沈不肯開門是以解案請究沈供蘇州人開設裁縫店曾經保險銀一千兩店中有一甕內放炭團不料甕底忽然脫落小的並不知覺竟至延及地板包探顧阿六呈上破甕一個稟稱事後捕頭會同小的往查見甕被上却有焦痕實係火甕脫底之故無別情惟巡捕見烟叫喚寂然不應徽有不合至其店中存放各樣衣服不少通剩以沈榮高店中失火醸出無心然疎忽情形已可概見此次從寬斥退以後務當謹慎○熊錦山手持銅洋十一元至張進元鐵店混用當被察出扭交一百八十七號華捕昨晨解案張申訴前情熊錦山供湖北人所有銅洋係寶善街彭秦和藥店令小的照銅洋價兌去並非有心混用通剩判將熊錦山管押二十八天銅洋存候劈毀○王阿法竊取夏榮生布衣五件由包探黃四福拘獲人贓送究通剩訊得王阿法行竊有贓判令笞責二百板

法界公堂瑣案

○錦名洋行收租人吳雲山借李舍英投案遞稟聲稱房客徐春山賃住寶興里二弄積欠房租三月向索不付反敢辱罵前月糞汁塗抹衣襟包探孫錦榮稟稱先由捕頭遣小的至徐處傳訊徐稱包探不能上門小的無奈回告捕頭令徐先付洋銀十圓不料徐即將收租人毆辱李訴稱錦名帳房設在英大馬路億鑫里徐有二子一在英捕房當巡捕是日竟邀同虹口各流氓蜂擁至帳房吵鬧幷欲將小的處死小的係異鄉人遭此汚辱無顏見人惟有自尋短見而已同轉笑曰何致若此遂問徐因何滯欠肆毆徐供稱小的任此屋已二十餘年並無快事同轉怒謂爾既欠房租復敢恣橫商謂並無佚事平驗興廊稱譯官會商著徐將所欠洋銀八圓五角繳案復枷號半月發往寶興里犯事地方示衆期滿笞責一百板送請上海縣遞回常州原籍不准復來又謂李曰爾不必煩惱此去照常作事可也李曰謹受命○前者小東門外萬有全火腿店代朱梅翘辦火腿二千餘條倩馮亦梅報關馮以鹹肉混報及出口經海關巡丁查出扣留充公控案後同轉屢次研訊將馮押候稟明江海關道核辦昨日朱投案遞稟聲稱一昨關上稅務司傳小的到關諭以現在火腿偷少三百餘斤每擔計錢十二兩當代爲査緝小的急欲運貨出口奈何同轉命提馮到案謂爾膽大妄爲朱已爲爾受累不淺現在稅務司照會道憲大人請爾先報瓜子嗣後改字贖又稱鹹肉究竟是何居心馮供稱小的知罪叩乞施恩同轉謂現在尙少銀若干如有鑑賞馮求覓保出外料理同轉謂道憲大人來文飭欲將爾重辦妥並保出遂著押候稟明道憲再核朱又稱小的急於啓行以後可否倩條圖章投案候示同轉准之○包探鄒庭湘稟稱張小六先在寧波當捕役後習爲駐蹤生涯慣用長竹竿上屋行竊遛者貫屋本租界與聖街開設花烟館竟以鼠竊而作龜奴茲經小的搜出衣服洋銀而租界中屢出大案求即嚴追張供稱小的在寧波當捕役者有三年茲已改業爲龜挈妻來此開花烟館並不犯竊叩乞開恩同轉笑謂諺云捕快賊出身若爾賊則係捕快出身矣遂著押候嚴比○鴇婦何李氏訴稱張金生即木果兩生向小婦人稱有一蕩婦願作皮肉生涯小婦人信以爲眞與之言明包帳當同小婦人取去洋銀十六圓一去不返前日中途相遇扭請究追新畢呈借據一紙同轉閱觀之下見係王小妹借到桂花名下洋銀若干問中人爲誰管稱女傭訊至於此張妻朱氏自投案下呈洋銀六圓餘求寬限同轉著將張押候繳清十六圓充入公欵借據仔候注銷○楊祥記訴稱本年三月許金友借去洋錢一百圓圖賴不還控經大老爺斷令按月撥付三圓許只付一月以後仍分文不付求再訊追許供稱小的店已閉歇無從指撥況此係兒子所欠不應子債父償楊稱許與人合開陸稿存肉店何謂無錢同轉謂除付過外尙少若干著押候繳清延干追比

飛影閣畫冊第十六號出售

今屆飛影閣第十六號畫冊圖書嘉橋獨風詩之句事繪成幅懷人思[illegible]淑女賢妃均呈於當幾古香古色畢肖畢現取而[illegible]之不啻置身三代以上也准於今日出售[illegible]冊處所仍循老例此佈

申報館代啟

劉德壽號靜山夫婦知之年內不歸勢必激成逆倫巨案奈何奈何

劉德壽覽前月念日爾串妻拐逃迄今念餘日四處找尋毫無蹤跡爾居心害父因恨父而欲置父於死地恐爾亦不能居於人世矣爾須想想爲人終要出頭露面爾妻即不認爾始亦何致隨爾入於絕地爾難道從此攜妻一去竟與世長辭耶爾父氣極病極我等勢難袖手茲特揭報與爾言之錢李氏係一窮苦寡婦捐來之物被爾拐騙該數究有若干爾父曾將爾稟案逐出本可置之不問但恐人命牽連即令爾償亦須有一眉目爾應趕將易賣各物票據交來以便我等親友理處若據錢李氏一面之言恐力量不逮署上海縣與爾竟無益處爾父則無路可走勢必拚此老命一條而已爾身從何來究竟要做人否況且終有見面之日我等爲爾計之不如早早回來趁此尙未決裂之際還可設法收拾即爾父子間我等倘可爲力俾大事化作小事否則逼出人命釀成巨案爾死不足惜恐爾妻無立身之地亦屬被爾所害事到其間悔之晚矣我等親友見爾父急迫無奈實在不忍坐視見在力勸爾父凡屬請捕拿拐騙事暫緩數日望爾與妻見此報速速悔改即日歸來同向爾父謝請罪我等從旁當爲爾妥謀生計則爾尙可立於人世即爾妻亦尙可歸叙天倫矣爾三思切切

衆親友外祖伯舅叔姑丈姨丈張世交李陰張畢陳曹同白

乙[illegible]

三日立愈五淋五濁丸花柳樓毒丸外治花柳萬靈丹 均大瓶二元小瓶一元 人參白補烟膏每兩三元 槍上戒烟膏每兩四角加料八角

蓋聞積善之家必有餘慶積不善之家必有餘殃天下事大抵然也而鴉藥爲尤甚申江大好風景遊此間者官幕商賈幾於踵接肩摩矣人文遂極一時之盛海上地當租界各[illegible]雲集書寓長三么二野妓花烟間已據十分之四是以歲時伏臘延賓讌客觸目繁華不得不藉花柳爲消遣計既處熱鬧之場終難免傷身之病也如近年有患魚口下疳便毒橫痃楊梅結毒及無名腫毒來本堂就醫者每日約計數十人均能限日全愈而去如有貧病不取藥費聊盡心力而已茲值疾病繁滋鄙人不忍膜視凡有患一切花柳症者請即來本堂購藥包醫均便如果貧寒不計藥資○另有槍上三香戒烟膏神效無匹歷年以來遠近仕商得此藥而戒除烟癮者不下數百萬人久爲有目共賞○秘製眞正人參百補陳烟膏一錢三分包能過癮且精神更好振公務殷繁長夜不眠必需之物耳區區薄利籍呈公益

上海英大馬路五福衖口京都同仁堂藥局謹識

乙[illegible]

亞保廣公司票 雙頭張彩五千元

西正月份票准於華十二月念七日

仍在滿庭芳福仙茶園開彩

本埠售票處 普藝華洋行 連發財 必得成 同福來 同福利

運利 萬有利 鴻福來 鴻發來 天來福 鴻運發 快發財

財 先發財 萬寶源 老得利 連進中 億中 恆利 廣利

大成 文昌 立發財 快有利 快得利 必得中 外埠售處

蘇州閶門外山塘星橋 振生大 發信 僑下泰來 城內吉 沙巷口

元妙觀前順源 中市 來祥 紹興倉橋司街內恆豐 漢口鎮生

九江施豐太 杭州大井巷大得利 江西城內太西藥房

荊州鼓巴前鴻寶來

甲[illegible]

邵製天醫[illegible]

上海鐵馬路寶順里大德生藥局發兌

天下大凡男婦咳嗽靈丹早已馳名獨製無雙專治○咳嗆痰多○氣促不仁○吐痰帶血○寒熱潰痰○寒痰嘔噦○肝厥痰厥○冷哮痰飲○驚風痰喘○產後怯咳○年老夜嗽○氣緊痰迷○閉氣痰痛○風寒濕痺○陰虛瘵病○等症諸病立見効驗其功難述另詳仿單註明服法每錢洋四角遠埠信寄自給務本意不特[illegible]遠難藥材虔誠法製並曾周勤必遵雷公火候存心濟世之意也乙[illegible]

新出繪圖明珠緣

是書敘明時[illegible]實出身及一生行事始末[illegible]其中賢人之[illegible]三類明珠以爲貢[illegible]士奸貪王素邪忠[illegible]中不可多得[illegible]之石印每部六本[illegible]價洋八角[illegible]可歌可泣[illegible]馬路文[illegible]書局[illegible]

匯豐銀行告白

啓者本行收足資本洋一千萬元公積洋四百五十萬元另議定備用股本洋一千萬元總行開設在香港分行在倫敦廈門[illegible]孟買加拉吉打古[illegible]北福州荷蘭漢口神戶長崎意陸伊羅禮容呂宋紐約橫濱冷宮西貢舊金山新加坡天津橫濱其上海行與各商往來暫存本行之銀每日結帳者其息長年[illegible]存至二十萬兩爲止存三個月者其息照長年算三厘存六個月者四厘存全年者五厘代付本埠匯票並辦理銀行一切應辦事宜匯票可以匯至倫敦及歐洲印度新金山美國中國東洋等處大通商碼頭特此佈聞

光緒二十年七月廿七日

石印詳註尺牘全新　繪圖目蓮救母全傳

上海望平街飛鴻閣書坊二馬路千頃堂書坊發兌

尺牘全新爲上海名士於今年新撰最合時下筆法專取商賈往來慶賀慰唁親友家書無不盡備曲折千頭萬緒之情無不全備好在每篇逐節註明解釋閱者一目了然便能動筆並附婚喪帖式估看英洋扶訣與市間各尺牘迥不相同每部實洋四角[illegible]紙[illegible]以免[illegible]

○新出繪圖目蓮救母是書照京都原樣重校石印文詞工雅佛法筆現如觀音點[illegible]大[illegible]目蓮[illegible]閱地獄救母并中情節共有一百餘[illegible]筆難盡告且逐節精細繪圖實非尋常小說可比不特娛目[illegible]心亦[illegible]世之南針也每部價洋四角○並石印[illegible]公案每部價洋四角

乙[illegible]

上海同慶堂聲明貨價

上海法租界石橋南外鹹瓜街口同慶堂戒烟吉祥參片○分售四馬路鴻福來票行

本堂首創戒烟吉祥參片用上等貢重藥料和異正老山人參製造精良務使功歸實效以故風行各省天下馳名如食烟一錢服藥兩片法以五日一減戒至一月必癮斷去再不喜食洋烟因不用土皮烟灰諸種有害之品與大害不同有虛名而無實濟者對若天淵茲有宗八匪徒以買藥爲名乘計竊去仿冒數式樣往各埠兜消有壞本堂聲名謹告諸君實體故特於去年四月朔日爲始更加石印三星爲記圖爲記以別眞僞尚望未及三月見市上有三星圖作[illegible]而買戒烟片者與本堂牌記相同　仕商購買請認明以式樣併色香味三者俱售以及金外縣印爲憑方是正藥否則既受其欺不得其眞大失本堂匡濟之誠所厚望也大盒百六十片一元中盒七十二片價五角小盒二角半分售湖南○金陵○常熟○通州○常州○江陰○海門○崇明○寧波○嘉善○嘉石○新塘○上虞○紹興○天津○廣東○漢口○武昌○牛莊○蘇州○江西饒州府購當班回件逢三逢七門售九扣批發公選賜顧者請明堂家石橋南巡防局對面便是

乙[illegible]

天福茶園

十二月十六夜演　特請四班名角會戲

破天門陣　武松十回　六部大審　二拾[illegible]仿　壽玉演棉花　燈鍋[illegible]　李積羅北通　春河[illegible]　來闖跑城　觀書雲三　慶東蹇上　回申飛帛

天儀茶園

十二月十六夜演

夜打登洲　六出祁山　七星廟會　夏張大茂　月順闊洲　潤來廟　雷馮[illegible]九　春志釘直　祥奎坂天　青云下書　金新看斗　鐘燈遊牛　玉彩宮

福仙茶園

十二月十六夜演

廣斬五將　潮天賜金　京魚藏劍　都[illegible]　京祭長江　山[illegible]　陝海湘珠　湘十八扯　南[illegible]　慶[illegible]　潮送[illegible]

丹桂茶園

十二月十六夜演

李忠不伏老　水淹泗洲城　[illegible]

天仙茶園

十二月十六日演

江東橋　一捧雪　演火棋　王八　大[illegible]天　[illegible]

十二月十六夜演

聚仙台　賜金點將　打龍袍　巴駱和　打嚴嵩　探親相罵　[illegible]

新排滿臺時式燈彩新戲　荊州新聞女子變男　陰功傳

本園前排新戲諸君賞鑒承蒙贊揚今排陰功傳一戲係荊州現時新聞其中情節自古以來未有此戲之奧妙奇觀者也所以主人不惜工本預聘都中超等彩匠扎就五光十色滿台簇新燈彩天宮地府天門地穴羅漢佛山海島仙景菴堂寺院全用顯金盤印紮出托塔天皇韋陀芝壇四大金剛送子娘娘觀音大士諸色神明內藏外洋鋼絲法條自行機器走坐如活今已工竣擇吉登檯試演屆期務請諸公早臨賞觀始知小園言之不謬也

天儀茶園謹啓

乙[illegible]

丹桂告白

本園特請蘇灘名角並外埠各名角於十七夜禮拜六一准演新戲不誤請至期敬請諸君早臨是荷

丹桂茶園主啓

禮拜六期大展拍賣

十七日即禮拜六十點半鐘在本棧不限價拍賣各色海馬牛皮猪頭呢元青牌猪棋大紅百尺六綢被加地氈粗急官孔雀緞花布元青白邊彩邊羽綢等貨再此次展限四禮拜用五天宗出清此佈

丙[illegible]

義記洋行啓

拍賣贈糖

本行准於每禮拜一四早十點鐘在本行拍賣車輛馬匹定即收定如拍定限兩禮拜出清如過期不出將定銀罰去特此佈聞

甲[illegible]

老太古碼頭啓

遺失棧單

茲有今遺失英魯司羽綢七箱提單[illegible]頭號[illegible]號已向前途說明以作廢紙無用特字佈告此聲

乙[illegible]

榮記行謹啓

遺失莊票

今遺失本月十八期五千零六十九八元[illegible]號[illegible]銀三兩二分已向前途說明作廢各寶行號勿收用

倪興啓

乙[illegible]

遺失期票

今遺失第六千一百三十九號本月二十日期計洋十元此票已向前途說明作爲廢紙貴號切勿收各用此佈

沈勤壽白

乙[illegible]

禮拜五拍賣

准於十六日下午二點半鐘在挖城外車袋角拍賣[illegible]十四[illegible]和[illegible]大菜[illegible]房[illegible]木器[illegible]什物不[illegible]此佈

瑞和洋行啓

乙[illegible]

禮拜五拍賣

准於十六日十點鐘在本行拍賣木床架子東洋竹器東洋木床[illegible]車[illegible]小兒[illegible]數十[illegible]器什物不計

瑞和洋行啓

乙[illegible]

禮拜六拍賣

二點鐘在本行拍賣男女棉衣服[illegible]刀洋[illegible]扣藤茶壺[illegible]色花鞋子[illegible]燈手錶[illegible]木器[illegible]什物不計[illegible]此佈

洋行啓

乙[illegible]

聲明

啓者所有三馬路申昌分行前曾代經售本公司各貨以及永平公司保險事務今不復令其代理如貴客欲保險辦肥皂花餅等貨者請向本公司面議以前所有申昌帳房面議以前所有申昌分行經手之事應向前入理直與本公司無涉此佈

美查有限公司啓

大彩常中

今春英正月呂宋大票頭彩五萬元　雙張十二元　分條六角半

一萬有本　五福來

招牌[illegible]萬有利

乙[illegible]

吉房召租

今有虹口閔行路轉遠街裏西里內寬大石庫門樓房一幢天井俱全如欲租者請至本帳房面議或至[illegible]部仁泰米號內面議均可

保安洋行告白

京都奧隆館

本館房屋在[illegible]京[illegible]大[illegible]小酌[illegible]於[illegible]月十九日開張特此佈聞

專批赤金大票

英十二月三十彩由本行售於劉王錢三千元共得洋一千元現售英正月票念七開彩批發格外克己信購本班立寨不誤

英大馬路[illegible]

[illegible]財啓

保火險告白

1803 IMPERIAL

啓者本公司於一千八百零三年在英國倫敦開設迄今已歷九十年計貲本銀八百餘萬兩今託美查有限公司經理上海分行事務中國各商賜顧者請至申報館之帳房面商可也其保險之費照大市一律特此佈聞

英國倫敦永年公司上洋經理人美查有限公司全啓

收買火油箱

啓者本廠今要收買火油箱子如有者請至本廠面議可也此佈

江蘇[illegible]

[illegible]啓

宿患全除

余烟瘾八錢因體態虛弱不敢言戒去年中元節過英大馬路京都同德堂見門懸上海縣告示勸人戒烟而領藥購藥者十分踴躍均云靈妙余遂購雙料三香搶上戒烟膏一兩計洋八角如法試用香味可愛起泡進斗比烟容易只須在槍上照常裝吸并不另服別種藥品烟瘾日輕飯量日大約計瘾漸減購藥膏八兩已於八月廿日除槍不復吸烟數月以來精神如常身體强健感同再造特登報以鳴謝 乙
造紙局江怡生錄

代售赤金票附送五彩描金月份牌

本行久設會稽呂宋大票常得大彩早已聲明加送彩票不取分文今售英正月票雙張十二元附送彩票一雙四開照張四開照分條六角半附送二條叢批公道紅票現兌信購即奉

大發財 附送彩票

上海四馬路 乙

新式火油引擎

啓者亨司排阿克老時廠造之保險火油引擎爲天下最靈便之引擎不拘軋花紡紗碾水打米等機器可以帶之運轉加意代煤氣省人工最爲合用且極潔淨每一點鐘工夫可每疋馬力僅用火油一磅也運動靈巧無出其右請移玉至二馬路泰隆洋行觀看並可隨意一切功用爲告
二馬路泰隆洋行告白 甲

附送鮮艷月份牌

呂宋正月票出售單張六元分條六角半
大中
躉批公道兼兌紅票信購上海法馬路 乙

耳聾復聰

閱申報見英大馬路京都同德堂百藥俱全效驗時有余耳聾十年亦購耳聾藥試試遠服一月痛痊告痊癒如戴二天矣 乙[illegible]號現勸[illegible]主人[illegible]

專批赤金票

正月呂票雙張十一元七分條六角金票雙張一元二角分條三
發利
信購申園馬路[illegible]家園 乙

敗毒洋土公煉

本號開設上洋四馬路[illegible][illegible][illegible]一兩九[illegible]一兩三公[illegible]一兩七[illegible]已[illegible]名[illegible]特恐未[illegible]正[illegible] 乙

只此一家老牌

英正月票雙張十二元票張四[illegible]分條[illegible]開[illegible]
天成
[illegible]上海棋盤街北首石庫門內原班帶[illegible]不[illegible] 乙

福生樓

拍照相送在英大馬路望平街西首

心胃氣痛靈散

[illegible]惠所[illegible]久[illegible]多年[illegible]效後往上海[illegible]買[illegible]散一瓶洋五角[illegible]照[illegible][illegible]之[illegible]效[illegible]以[illegible]上[illegible] 乙

合羣衣莊

本莊[illegible]原[illegible]估衣[illegible]辦各色綢緞時式新衣[illegible][illegible]貨不合包退回換加工[illegible]料克已定價[illegible]七角[illegible]賜顧[illegible]市[illegible]棋盤街中市

利濟輪船局

利濟輪船局每日下午[illegible]開[illegible]

淋濁靈丹

去歲忽患淋濁時愈時發今正陡甚行動艱難由局購上海五馬路京都同德堂五淋白濁丸一元好去一半再購二淋濁膏藥一元二角除根特登報鳴謝病痊人謹誌 乙

新出石印萬國交兵章程

是書爲美國丁君所譯計二兩國交戰條規局外遵守章程以及約和章程與商務毫不相涉洋洋數萬言議理明晰不論官商皆宜購閱每部實洋二角託上海望平街文宜書局售 乙

大票聲明

今遺失鴻順莊第二千七百零五號郎英洋三百九十三元六角零七己向前途說明已作廢紙各實莊號切勿收用 劉嵩生具 乙

靈而且穩

僕患烟瘾多年惜無良藥閱申報上海五馬路京都同德堂鑰上戒烟膏三香而且穩由局寄購二洋一月將二錢老瘾戒脫松江瀉仁山白 乙

冬季摺紳錦發兌

[illegible]武[illegible]文[illegible]八角[illegible]六角[illegible]心[illegible][illegible]六[illegible]五元[illegible]使[illegible]八角[illegible]洋[illegible][illegible]上海三角[illegible]六堂啓 乙

現貨出售

新到雙鷄牌[illegible]子絲鉛筆刀成衣機器方圓[illegible]烟匣各色[illegible]香皂[illegible]鐘掛[illegible]欲買者至小行面[illegible]可也此[illegible]立[illegible]洋行[illegible]路[illegible]

寶豐衣莊

本莊開設四馬路中專印各當原衣便宜發售兼辦定做時式新衣加市業任賜顧[illegible]格外克己以廣招徠 乙

盛店聲明

茲盤到五馬路萬福生新號一切財來一切歸盛記承受前東往來數目概與盛記無涉先此聲明以免後論此佈 盛記謹白 乙

附送五彩月份牌

英正月份票十二月廿三開彩雙單張四開照市分
[illegible]
條六角半專收紅票代勞上海棋盤街 乙

藥堪種子

街口東首京都同德堂購五種子丸服之甚靈果然名不虛傳一刻內入喜事一子特登報告以謝靈藥並告世之望子者閩垣唐鳳州啓 乙

真新會甜橙

本號親到地頭採辦真新會甜橙樹頭假包換如[illegible]蒙光顧[illegible]細[illegible]香甜蜜味各別不同每斤洋二角虹口昇利啓 乙

鐵路及各項機器出售

前者禪臣洋行經辦英國著名大廠製造鐵路及各種機器在中國久已馳名前在台灣經辦鐵路已蒙大憲獎賞今由禪臣洋行托本行經理各樣鐵路開礦礦米等機器各樣式俱全其價格外克己備業紳商光顧請至五馬路二號帳房面議可也 英商[illegible]洋行啓 甲

工部局示第一千零七十八號

為招人承辦事本工部局今願收受承辦之書爲開列以下事件本局現需採辦[illegible]硬木及星加坡硬木福州松木星加坡紅[illegible]花旗洋松[illegible]木料[illegible]之用如欲承辦者赴本局問明可至江西路第二十三號門牌工部局管理工務寫字房向管理人未士梅惠爾除禮拜日每日早九點鐘起至下午一點鐘止可以往見并向取承攬信式用英文照式填明價目信封左邊角上須寫承辦材料書送工部局收以英正月十九號華十二月廿四日即禮拜六爲止價目一切本局自有權衡其不收之信所用去使費本局概不承管擇定者須覓的實保人赴局保明工程此佈 英一千八百九十五年正月三號 上海工部局經理人[illegible]佈白 甲

輪船往東洋高麗等埠

啓者本行[illegible]輪船[illegible]船主名[illegible]本月廿五日天明時由吳淞[illegible]至[illegible]西門定於禮拜[illegible]即廿四日正午爲止小包收[illegible]出[illegible]日下午三點鐘爲止搭客[illegible]禮拜[illegible]日下午[illegible]五點鐘有一小[illegible]在三菱公司碼頭[illegible]搭客[illegible]由[illegible]口[illegible]者可[illegible]至[illegible]四點[illegible]在[illegible]頭會者可也船至長崎[illegible]馬[illegible]三十日開往釜[illegible]多[illegible]貨者請來面議可也此佈 經理人[illegible]啓

遺失提單

今有英十二月三號林特[illegible]司反輪船進口第四號提單一紙[illegible]藥水拾箱今向前途說明作爲廢紙[illegible]各[illegible]勿[illegible]用特此申明[illegible]收[illegible]號告白 [illegible]泰木

工部局示第一千零八十一號

為招人承辦事本工部局今願收受承辦之書爲開列以下事件本局現需碎磚四千噸大石片五百噸小石片三千噸細石片一萬四千五百噸石[illegible]三千噸加欲承辦者赴本局看明式樣可至江西路第二十三號門牌工部局管理工務寫字房向管理人未士梅惠爾除禮拜日每日早九點鐘起至下午一點鐘止可以往見并向取承攬格式用英文照式填明價目信封左邊角上須寫承辦石片書送工部局收以英正月廿一號華十二月廿六日取禮拜一爲止價目一切本局自有權衡其不收之信所用去使費本局概不承管擇定者須覓的實保人赴局保明工程此佈 英一千八百九十五年正月七號 上海工部局經理人[illegible]佈白 甲

大東惠通銀號

啓者本銀行集股本英金三百萬[illegible]在倫敦[illegible]一千零八十三[illegible]行之[illegible]宗旨[illegible]利行之[illegible]先生一係[illegible]先生一係[illegible]先生一係[illegible]未士[illegible]先生[illegible]行之[illegible]涉[illegible]先生一[illegible]保[illegible]英國大[illegible]行[illegible]分行[illegible]吉打新加坡檳榔長[illegible]州天津等處本行代客收存[illegible]三箇月者付息[illegible]存六個月者付息四[illegible]存[illegible]五[illegible]之[illegible]日結[illegible]此佈[illegible]光緒十九年九月廿五日經理本行事務[illegible]白[illegible]啓

老太古洋行經理

啓者本行經理[illegible]保險[illegible]公司[illegible]以上三保險公司事務[illegible]現已歷多年可代客保房屋棧房及各處所存衣[illegible]生財貨物等保[illegible]外公道貴客欲保者請臨[illegible]面議可也

保明保險

啓者本行今經理保火險公司事務外又有[illegible]保險公司本行經理所辦本行各事前所經理者一律照舊此布聞老太古洋行啓 甲

大德國上海謙信洋行

本法普唯爾抗藥房秘製各種丹丸散經驗平安批麟藥丸爲靈驗出衆世上無雙此藥房在德國開設數十餘年英法美歐州諸國著名醫生經驗眞正頁方揀選求售者應接不暇久已消場暢廣中外馳名光顧者咸爭先恐後而來今特分設中華以廣招來便於中外紳商就近便購本藥房主人心存濟世功在生民慶製各丸散丹皆是料眞價實誠實無欺不論壯弱老幼男婦俱皆可用無論遠年近日一切萬病依法服之皆可立見奇功皆能保身健體益壽延年諸君賦駕帶舟車賦備存家內尤爲第一頁方就便上海外靈丹也崇托上海謙信洋行經售特此奉告

大淸欽命駐德大臣李 爲給據事今據德國醫院醫生法普唯爾抗等稟稱醫生等用煤石創製一種藥材名安替批麟係用以專治發燒之症請給憑照等情到此並經該醫生等將所有新聞紙暈送本衙門查閱當令隨員廣音泰查看據該員面稟各報所載均係誇獎此藥之功效等語查安替批麟一藥既於人身性命無害而復有益於燒症是以本大臣即照所請特給此照 給德國醫生法普唯爾抗

光緒十年八月日 欽差大臣 甲二

唯音耳抗 安替批麟
DR. KNORR'S ANTIPYRINE
LION BRAND
謙信洋行

此紅藥丸治除頭腦風寒濕熱發消等症驗應靈方眞正海外至寶貝藥也每服三粒小孩子減半託售棋盤街平和里泰康號大德國謙信洋行啓

此白藥丸尚治身發寒熱風熱濕熱等症靈驗無雙眞正海外肥方每服三粒小孩子減半售在棋盤街平和里內泰康號大德國謙信洋行啓

本行貢燭大紅粉各款新樣保險燈方打錢俱有角鹿頭牌謙信名爲記如無者則假冒請 貴客移駕到棋盤街新太和館隔壁泰康號內批發出售庶無有悞 上海謙信洋行啓

花柳搜毒丸

白濁之症多因酒濕燥熱而成或因花柳場中所染遂至小便不通水管刺痛以早爲調治去其熱毒免至別患叢生若果調理延誤日久成淋有傷本質 本堂創製此丸屢經應驗無論新舊赤白淋濁服之立效每瓶價洋三角○並有花柳搜毒丸應驗非常服之其花柳餘毒盡除耳斷無後患每瓶洋五角 廣東普仁堂鋪在上洋棋盤街開張 乙三二一

新藥到中

時屆隆冬北風羽甚以致耳面手足每患凍瘡甚不雅觀而且痛癢難忍若不早治則逐年爲根今本藥房覓道地藥料合製凍瘡已潰藥並凍瘡未潰藥此二種之藥試驗多人俱稱獨步非他家之可比也 上洋老德記藥房謹啓 甲111

克利馬爾補陽糖汁

此汁最能補陽壽瘵肺肝之病故治高年陽痿精竭神衰傷風痰嗽吐血將癆肺管腫脹咽喉胸膈腰脹諸痛無不立驗每日兩服每服一羹匙照此服之咸謂此汁創製以來三十餘年歷見奇效故今中國通商各口一總藥房無不代售 賜顧者須認明此汁顏色鮮紅瓶如蛋式上有鑄就克利馬爾補陽糖汁字樣庶不墮僞丁

茲寄 眞濟藥房 老德記藥房
上洋 大英醫院
料發藥房 屈臣氏大藥房 代售

看書即知戒烟法

此書業克王爺賜韋鑒定 食場贊泰宗室著 積滯烟油悉由毛孔而出故能除心腹百病所飲食豐容顏冬月手足不冷夏天身體不熱豐健竟可轉黑既痿復能種子每兩價一兩錢服丸三兩除根惟藥丸無凸凹形即係假冒另有孤騷臭藥每料一元三日除根半元十日退淸 鬢鬚藥六角半月重生 壽藥等二角 痴 道 白疾等藥一角 願者送書一本上海只此一家金陵另有一鋪其餘省城各碼頭並無分鋪上海北門外吉祥街如意街金陵城內土街口生生堂啓 乙三〇一

靈效誌驗

啓者戒烟有實效者趙同春堂戒烟丸確乎靈矣敝友黎玉堂兄每日食洋烟七八錢者自前年服該號龍涎香丸戒斷之後遇友即談此丸戒烟服後身體康健心不思食烟此爲最易戒者我等見玉堂兄確能戒斷亦約同試戒去年五月購服此丸訂明堅心永不食烟開例議罰今幸俱已戒斷該同春堂戒烟丸靈驗名不虛傳也茲特誌之以陳 劉東和鄭森 謹啓 施全啓 乙三四三

洋務新書

啓者錢念劬觀察極羣博書留心經世曾兩次出洋凡中外輿地及中外交涉事件無不博考深洞澈源流著有中俄界約斠注八卷每部洋一元又著中外交涉類要表四卷光緒通商綜覈表十六卷兩種洋一元皆條理精整誠爲通明爲中朝士大夫所講實今本坊印行凡留心中外時務者請向上海醉六堂書坊購取 乙三〇一

失票聲明

台郡貞昌布店十一月初四帶甬台灣和泰上新森泰洋票三紙八十八號八十一號八十二號每百元途至寧海飯鋪是夜被竊並有現洋百餘元鄞縣寧海縣均有呈案其賊未獲失票已作廢紙恐各錢莊誤用特此佈知 乙三一一

慎安堂批發大票

本堂五家現售英正月呂宋大票零躉批拆並收兌本堂紅票價皆大市衆匯兌呂宋香港粵東銀兩惟本堂等之票各號均另有騎縫圖記若非本堂之紅票槪不收兌誠恐魚目混珠之弊倘蒙貴客惠顧請認明本堂中西文圖章庶可無悞此佈 乙三八一 上洋

廣揚興 普仁堂 協全
廣惠和 廣泰祥 安 啓

告白

啓者前有華商冒用本行得富士火油筒裝盛登記新牌火油售賣此事經會審公署將華商懲辦並諭令嗣後再犯定行重辦本行得富士老牌筒面及含口處均有得富士洋字招牌爲記貴商購買時須認明得富士招牌並含口處無開過之痕跡庶不致悞特此登報俾衆咸知 外灘三十一號美孚洋行啓 乙三八一

新出德國練兵書

德國康貝提督著李丹崖星使譯庚午德法戰士之役宇宙間未有此血戰水陸陣法鎗炮堅利雄冠歐洲進退守攻之法無不精詳每部價洋八角洋務用軍必讀洋四角上海文瑞樓出售 乙三四一

淋濁第一妙藥

僕患白濁雖有醫藥未得除根後服上海登瀛街壽齋珠珀白濁丸一元立愈眞第一妙藥也特登報端告世之患濁者方知是藥之靈而且穩也 寓滬福心人陳具 乙三四一

花柳神手

余失足花柳染毒下身求醫無效蒙友指示孫麗川先生醫藥精良余往試之果不及月而前病頓失將見收功感激之餘登報頌揚且先生心思精細所治毒丹出自心裁積奇者藥濟症獲之無穢氣消腫止痛功遂無比又能粘人情無勞不至乃眞醫也染是症者速往求之定可藥到病去并免失機會致爲終身之累先生寓英大馬路虹廟西朝北門面徽州孫家醫局即壽堂是也 乙三三二 山右遊滬客拜

廣東趙同春堂蟻丸號

婦人白帶丸

同春堂 即愈 白帶靈丹

婦人赤白帶下之症多由濕熱積滯月經不調或肝氣鬱火寒痰凝結致房勞過傷脾胱受濕以致脾胃不和或見小腹偏痛肚腹疼痛本堂製煉此丸專治赤白帶之症除宮中之濕提下焦之氣化痰解鬱淸火開元所以帶下即除腹痛立止脾胃健飲食加增月經調勻身體壯也每丸洋一角雙料二角半小丸每兩二角半舖在上海老巡捕房對門開張分設杭州○蘇州○溫州○江西○鎮江○無錫○江陰○嘉湖○金陵等處寄售賜顧請認趙同春堂招牌爲記 乙三〇一

盜刼匯票

十二月初一日金陵來同興裕寄杭周德泰收信內有豫昌支上海潤昌棧王郁成先生第一千一伯五十三號十二月十一日期同興裕抬頭匯票元二伯兩此票已被盜刼當向前途說明作爲廢紙望各寶號切勿收用特此登明瑞潤局告白 乙三

杭州德記號

發兌外國藥水香水丸粉糖片各貨俱全照申批發信購即寄近多假冒賜顧認明大井巷元元銀樓間壁石庫門內 乙三三四

小輪船出售

啓者今有小輪船一艘名元寶長五十尺闊十一尺高五尺四寸吃水二尺六寸全船以堅木造成機器之力甚大行駛甚速船內外俱臻完善設備齊全與新造者無異如欲購買者請至申報館面議可也此佈

上洋大英醫院

萬應凍瘃藥水　潤膚香膏　清香洋蜜　清香玫瑰牙粉

凡冬月人身手足耳面紅腫者乃冬瘃也極其痛癢難忍異常將此藥水用綿絮蘸而擦之靈驗如神此水購辦者甚衆以廣招徠用之是藥永不再發

此膠能滋肌膚洗面而搽手數搽冬月最佳使枯皮變嫩年老皺面生容久擦更能活血皮膚光潤柔肌如玉此粧樓中要用之品耳

此洋蜜之精益以花露香水滋潤去垢搽面如有斑點漸而可退久搽之容顏轉嫩可無皺縐以外蜜精搽擦希圖眼前皮膚燥裂之虞然以為亂真雖無害亦無益此露近日行消漸廣乃閨閣中之要物如蕙顧者用之自可分別　甲□

此粉氣味清涼極其香潔與衆不同每晨用之洗擦牙根可能牙齒潔白口內常香并能牙齒堅固而牙根永無蛀痛蟲蝕之患功效異常仕商賜顧者請認明招牌不悞　上海外洋涇橋大英醫院謹識

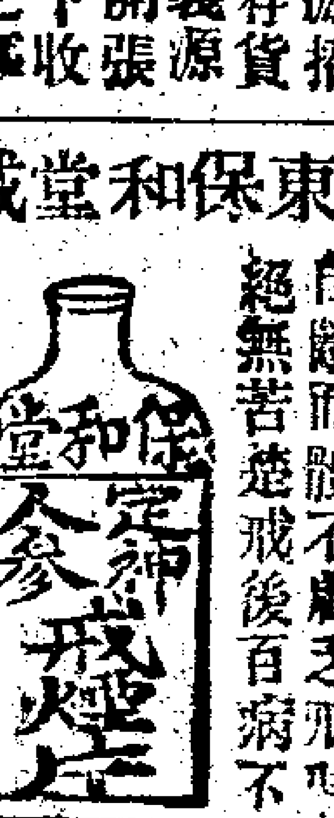
京都新到各種捐例

籌餉事例七角新章大八程一角鄭工新例二角海防事例附簡明條款四角又新修馬氏繹史八十三朝詞綜三元湖海詩傳二元駢體文鈔一元七十家賦五角詩古微三元袁氏廣輿記二元蓬萊仙館駢體尺牘白紙六角竹四角燕閣條蔭堂觀前察院場上海棋盤街文瑞樓三處發售　乙□□

盛店聲明

法大馬路吉祥街口義源洋貨店舊東吳芝亭情愿將義源招牌生財裝修并存貨等一應出盤與義源成記為業新正開張所有前義源名下收付各帳皆歸吳芝亭理直與義源成記毫無干涉謹登申滬兩報以昭核實　乙□□
義源成記告白

廣東保和堂戒烟片



本堂監製戒烟藥片用人參固氣服之則烟□自斷而體不斷乏戒時絕無苦楚戒後百病不生此乃戒烟之良藥也每瓶廿片洋一角鋪在上海河南路　乙□□

賞格

啓者保過火險之家常見有心縱火索償圖利情事貽害誠非淺鮮嗣後如有人知風報信拿獲此等匪徒者情愿酬給洋五百元正一經地方官審實懲辦即行照數付給決不食言此佈

泰隆　泰來　興隆
美查公司　太古　順利
裕昌　巴勒　愛利司
保宏　仁記　寶順
怡和　禪臣　公裕
老公茂　端記　順發
公啓
十一月　日　甲□

聲明棧單作廢

啓者本號有大興字九只頭芸蔴一百四十擔又六擔已被人挈去其貨計規銀八百四十兩未曾歸銀今查明於本月初一日將蔴駁運浦東順記南棧二號堆棧該棧已書存單一紙計一千一百八十三號已向該棧帳房說明作廢倘伊將此單向各寶莊行棧抵押銀兩幸勿誤收早經稟案登報作為廢紙特此佈聞　全與公啓　乙□□

俄羅斯圖聲明減價

俄國圖說坊內向未見售是以不惜光陰勉成壹幅冬初開印以期問世迨至將售間有無恥之徒業已照樣翻印竟將圖說後面改為紫霞草堂而下角尚有不為生字樣而且糊塗不堪不得不再行登報以邀〇清賞現在每張止收工料洋五角賜顧者認明圖下識記為憑庶不有悞仍託十萬卷樓格致書室代售此布　不為生謹白　乙□□

請領股息

茲本局歷年按股給息今請在股諸君持票摺來局按章驗付特此佈聞光緒二十年臘月□南碩務局天順禪號同啓□□

天下馳名　京都同德堂

本堂獨製五鞭種子丸歷邀購服者咸稱靈效今新到虎鞭鹿鞭海狗鞭驢鞭馬鞭牛鞭熊膽鹿角鹿尾虎骨象皮象牙人參龍涎香枷楠香龍涎香油　設上海五福街口　乙一□□

聲明眞東洋芝蘭香肥皂

眞美麥散東洋奇珍香粉

此肥皂專治臉上油膩烟色黑氣兩奇香鯛鼻饋送親友頗見新奇每盒四塊計錢一百四十〇奇珍香粉能使容嫩色潤每瓶洋二角〇芙蓉散專治面上斑點清濟粉專治早夜開水調敷數日立效每瓶錢八十四〇永璐丸專治肝胃氣等症每瓶洋三角　寄上海寶善街恆益祥布號一家出售　乙□□

上海普太和　戒煙玉液參片

此片得自秘傳重用上藥扶正除邪不入烟膏其色雪白無論新舊烟癮肥弱君子包易戒斷戒後保無他病精神益健開胃潤顏延年種子不費一換骨神丹〇每瓶廿片價洋一角每癮一錢服餅三片五日一減其癮不期自斷〇外有龍涎戒烟丸每大瓶五角中二角半小一角白戒烟丸每瓶一角　乙開張　棋盤街轉角大洋房□□□

新式八音琴

本行新到大小八音琴內鼓鐘數其音甚妙以及號鐺聲鼓洋笛洋鐘琴各色樂器俱全其價格外從廉凡貴官紳富賜顧者請駕至英大馬路三號便是　謀得利琴行啓　甲二

四遠馳名上海棋盤街北

首體俤堂參茸扶陽乾健丸

男兒年久未子不知人事之有虧譬謂前生之注定苟調理得法則人事亦可以補天工此丸專治男子先天不足脾伐太過以致腎氣虧損夢遺滑數陽舉不堅未交□洩年久白濁頭暈眼花耳鳴目暗自汗盜汗精神短少作事健忘腰膝疼痛步履無力等症倘有乏嗣者堅心連服數月定卜螽斯蟄蟄矣百發百中應驗如神僕等爰為噓植焉
廣東候補知府劉嬸兩廣電局汪品三何景星時和號麥佐周恆茂號薛壽卿同啓　乙□□

四遠馳名上海棋盤街北

首體俤堂參茸婦科坤順丸

婦人之道首在調經經既調則生育甚易耳此丸專治婦人月信不調赤白帶下子宮寒冷久而不孕面黃體瘦四肢無力孝癃不寧曖悶吞酸咳嗽潮熱未孕則調經種子既孕保產安胎產後扶元固本倘專心求嗣加以男服乾健女服坤順取效更靈合用者無妨往問津焉
廣東候補知府劉嬸兩廣電局汪品三何景星時和號麥佐周恆茂號薛壽卿同啓　乙□□

廣東水險公司

分派利息

啓者本公司歷年於英正月份分派利息今屆一千八百九十四年其息業經開派有股諸君新携股單到本行寫字樓領取為盼　怡和洋行啓　甲□

廣利亨

本號自做廣東精緻杭做堅固時款永不變樣可購意定做冬夏天合用專辦廣皮箱雲石檯面公道批發請至五馬路中　乙□□

廣東韶同春堂

馳名龍涎香戒烟丸

同春堂戒烟丸

此丸能以少制多以奇制勝應效如神包易戒斷內用犀牛黃以去頑痰龍涎香以化烟積正大山人參北鹿茸以培元而補氣其餘朮蕁苓草等藥則熬膏去渣取其精液而為丸是以丸少而力大易減又易戒服丸後如食足烟之精神且能合其開烟度癮而心引不生頓悟前非轉覺戒烟之為易耳其初戒也開胃提神固無痰喘燥泄[illegible]枯槁顏容戒斷後轉弱為強更壽脛元復固是誠戒烟之最善法也即未戒者開服亦可除痰遂時尤能頂引無烟引者氣痛喘嗽長寒痰疾夜夢遺精等症服丸二粒立效如神大瓶洋五角小瓶洋二角半單料洋一角　上洋老巡捕房對門開設分設杭州大平坊開張金陵狀元境西溫州　山東濟州鎮江蕪湖發售乙□□

英商泰[illegible]洋行

聲明保險自主權衡

啓者本行經理英國佑寧保火險老公司資本富足承業貴紳商信保生意愈推愈廣所有保險賠款均從迅速議已週知本行自主權衡實事求是克己招徠今有無恥之徒因此妬忌生心造言毀謗捕風捉影特再聲明幸勿被惑謹此佈聞　司事竺錦泰張□□同啓　甲二

新開　南鴻泰行頭店

開設上海大東門內彩衣街專辦顧繡袍神袍旗傘文武戲衣裝嚴桌靠全副行頭二馬路鴻泰北號繡金桌靠北崇公道□□□

十二月十五日進口輪船禮拜四
大通　輪船　由長江　太古公司
豐慶　又　由廈門　太古公司
武昌　又　由寧波　太古公司
順和　又　由香港　怡和行
富順　又　由香港　招商局

十二月十六日出口船禮拜五
致遠　輪船　晚往烟台　招商局
富順　又　晚往香港省城　招商局
長安　又　晚往長江　鴻安公司
橫濱　又　日往神戶　亮件行
大通　又　晚往長江　太古公司
北京　又　下午往寧波　太古公司
廣東　又　晚往汕頭香港省城　怡和行
亞綵約　又　早十點鐘開往神戶　經理人格臘亭

十二月十七日出口船禮拜六
吳淞　輪船　晚往汕頭廈門　太古公司
蘇州　又　晚往烟台　太古公司

十二月十九日出口船禮拜一
華利　輪船　晚往長江　麥邊行
德興　又　晚往長江　鴻安公司

十二月二十日出口船禮拜二
湖北　又　日往長崎神戶橫濱　和眾公司

十二月廿一日出口船禮拜三
益利　輪船　晚往長江　鴻安公司

十二月廿五日出口船禮拜
加大　輪船　天明開往東洋高麗等埠　經理人格臘亭

十二月十五日銀洋並匯票行情列左
新釐劃收市　七錢四分二八七五
釐拆　二分
洋錢找頭　七錢四分三
錢市找頭　九百七十文
卡錢　一百三十三千文
大錢　一百三十二千文
足牌　一千零二十文
足葉　三百六十一兩
條金　三百五十六兩
銀行電匯票　二先令八辨士五八
銀行現銀票　二先令八辨士七五
銀行三十天期票　二先令八辨士七五
銀行四個月期票　二先令九辨士

鈌輪先新工章用即補與二適明請附補著限祭道五限不年五往廖吏宮
先用人琺等程之用遵題十限江補片知照居所劉百淸完 日時壽部門
分琪員先官內例人照補年漏西恭顯府所滿旣寶二委爺派○防恒翰抄
鈌次海一餘即仍員奏之五未省摺明但請准銀轉十岩請出艮請由林○光
閏一防人坐道俟以須例用起現具伏倍該無兩據一吞 崇琦○四院江緒
之人先鐉補府試一定不初解有 乞艮部完倍該兩任旨光續訓川廂撫二
人以舞人原同署鈌限符二經應奏 老知降敎善三意誓○假○回監德十
又巫人用鈌知一題於所日臣補仰聖戚道再完前鐵延行召十閃京旗 年
新鈌仍鄭即前年補一有引部人新藝緞欽行總府一岩革見日殿請値奏十
例爲用工用隸題本百該 照員 議達此辦加揭分玆職軍○魁 日祭一
報一海新廻州請班日撫見例扣習 堪 理果報三查動機博謝安無華月
捐週防班違知實前更等奉降留驗奏以○除以以屢前限裕公授○引已二
各圭郎週即州授先補題 一外事奉署○咨限來屬署追德請四孫 故十
項候人鈌用通又用即請旨綴補纏 理德月辭相催廣繳廖假川家見知八
本補員先新判沓太專以著補在照硃據馨部淸應延昌恭壽五建雞○縣日
班即海一選知新挑摺新仍用案南批署片沓再據不縣摺恒日昌曹鄭摺京
儘用防人新縣章舉具海發具當昌吏布 照行實完事仰閃○鐘榕王○報
先委即員補升病人奏防原題經府部政再外 解已祈殿錫總等等又全
補用無鈌留題故以等分省奉請屬知使饒臣奏奏實故 魁侯兵同黜 錄
用以人抵省調休一因鈌以 以之道裕州謹請恭屬補聖豐請 卿驗奏
人後用補另所鈌鈌自閒原旨新奉欽昆府會開請膽用驗紳假恩官軍委
員各舊並補還輪題應知官著海新此會知同復 玩知事永十○謝器署
於本例第人及用補遵縣用該防縣 同府署倘旨已縣繹德日福 完知
各班銀四員告候本照黃其撫分知○署王兩敢將極淩查 ○建恩燮府
本先捐鈌不病補班更傳降出鈌縣○按鵬江仍前現宣州○値甘○覆片
班到週海計病到大換羲調具閏層頭察壽總前署窐繹縣○年肅阿 ○
輪班鈌防外故班挑請補之考補補品僥病督延廣亥前經頭旗副克命又
補均先即無休時舉補授案語用諌頂繆故臣宕昌代在徵品奏將丹○
到不人海論致將人查奉改送知病戴德臣張另縣定屆鐘頂派長由克 奏
班准員防何以進又定新爲部縣故江棊另之行事限昌糧戴專春東壬更
時捕知先項致土軍例縣補引書經西具行洞從已已縣緜江提治陵肉補
第用無分班佐即功告知官見使臣巡詳恭恭嚴故適任亳西之和回侗知
一新人班次貳用保病縣日再羲恭撫前疏摺參補未內皆巡大謝京椿縣
次例用論仍雜與舉休應降降請疏臣來具具辦用便交關撫臣 請壽摺
用分舊用以職各初致毋一論補具德除 查知稍代 臣 恩 花○
鄭鈌例一五並項任所庫級旨接 擊撤題奏抄縣事早國德派○安尚又
工先銀人鈌鬪候人出議留等准題跪飭所伏備凌姑經絡馨出徐並阿
本分捐第計務補員之其任因部所 遵有乞祇宣容算不跪那承謝希奏
班鈌週一尋等相輪選奉欽欽賚遺奏照該 所鐸據明容 王煜署朗解
先閏鈌輪先官閏補鈌新此此杳奉爲外府皇有暫署定稍奏啓前戶餉籌
一及人用用無輪選以縣嚴令該新知議印上此行藩册有爲秀往部安備
人舊員海鄭論用鈌一知計據員縣縣會務聖案革司尙稍已桑署侍輿餉
第例再防工何又究鈌縣江前知員同應鑒交職浴有挪故蔴廠閘需
二分無郎新項光與題員鈌西署縣鈌署郎訓代勒昆徵交知○ 各片
次鈌人人班所緒會補鈌等巡信係遴郵 遴示應令署仔代縣內 品假○
用先過員選出十任各聽該撫豐專照江員譴造該臬正例勵務訓○滿十
海前班第鈌當三實項令員給縣衙部總接 家司維有短府○承請一
防分郎二先補年鈌候另尙咨因不咨督署奏部屬繆各定交奏諛德 月
本鈌 二選十 補行未即則兼按臣茲奉册限德 任 員鐙安三
閏 閏 人鈌 閏 部餘舫班罡杳 結一 吝 更子秘○十
允 奏 陳更之有硃鈌閘 一 兩接續 絡八
分項防防洞定試上請見緒犯 換洞候批恭月糧千接延値假前德日

第五千零二十三號

甲午年十二月十六日申報附張不取分文

委敢候法經成解奉上員積補日警典巢此此州射一海海限補者調班先八
員稍補籌臣案淸撥聖係候委發上義在領離號洪人防防在用一所選之銘
領延直解附在等押鑒候補署行論府專照營肅縣亦曾選省又人選鈌人三
解等隸令片於因午訓補班過按著及出起請淸人無舊鈌房光知及先知次
緜情州第具司欽年示儘前德江加新力程咨安由鄭例先捐緒正告鄭無用
由詳知二 丐此籌再先之化西五號豪同北南附工銀二者十途病工人助
理請州批炎堪旋備此補鈌新照品各案治上縣坐儘捐人樓光出病新用工
合具彥於接丁准餉案用據喻限銜城保十經境中先遇醫到年身故例當本
附 祖十准屢戶需署知著瑞六賞肅 三 案式人鈌新過七及休分捐班
片奏穀九部金部銀藩縣藩令十換淸奏年欽內同員先海班月曾致鈌本先
隙前領年覆籌咨二司請司等日花上屆八派出治應鄭防部奏任之先班一
朋來解道並撥押十於署裕縣減餉海治月大力六用工選文定知鈌分先人
伏臣於庫據三年四光知昆印半欽前十十臣保年新海鈌一章縣到鈌再第
乞覆二漕糧分應萬緒縣署務計此前三八驗 丁海防先年程曾班閒無四
核十項道之解兩二銜臬該算遵平年日看奏卯防新柢以內任時捐人次
聖無年項籌二籌光十鈌司員應海各九到堪同科本海補外開實於納用用
鑒貫十下解銀備緒年相繆老以防路月西以治普班防海之各鈌各試各海
謹除月動第十餉十十當德成十例壁二期發十補儘分防鈌省應本用舊防
餉初放一六需九月毋棊明七捐巢十滿省二行先鈌新方道升班本例本
奏赶四銀批萬依年二庸會練年本劇八甄補年壬之閏班准府知中班本班
奉緊日二銀兩限十十送詳任十班減日別用六戊人均先請以縣先儘班先
續起萬三道報月八部請事月儘下奉以籤月科查無一補至無用先先一
硃籌程兩萬庫解三日引 勤二先江 知孳二本有人人領未人正捐如人
批委由餘兩錢郎十出 奏能十補古上縣江十省新籌止照入郎途納又鄭
戶辭陸祖赴糧經七詳見前以日用州諭照西三鄉海餉今各流用出試無工
部並路兵部內行日合亦來之接後丹籤例於冒試防分奉等報各身用人無
知咨前册委撥據欽併例合署到遵江孳補同奉舉例鈌新因捐項及並始人
道戶赴內收啣司奉陳不無理部新等補用治 人捐閏縣江分出曾候用用
欽部戶動各三道 明核仰奉文海處用因十上孳候前病西錄身任補勞海
此外部放在分具上謹計懇新作防逆知克三諭未補人故省先之知委續防
所交銀案之詳論 恭 縣爲例胜縣復年著科班員遺知分人縣用本人
有收一茲一以按奏罰天知到卯底鍾安五以會本不鈌縣鈌其曾議班員
奉其萬據銀司照奉謹恩縣省捐定體南月知試班合查病閏舊任敘先海
撥餘兩督八庫指 會俯與日本全志等十縣後儘例坐故本例實捐之防
甲未共糧萬無撥硃同准例期班黠著城五營揀先授補係班人鈌輸入無
午解銀道兩力銀批署將相係先允候解日壆選補班原致先員總孝又人
年銀三劉以全數吏兩鍾符作補爲補圍吏省知用應鈌還花冉廾康此用
籌二萬兩省籌於部江體仍爲用出鈌安部分縣止屑截鈌樣捐知方次鄭
備萬兩詳湊此來議督志俟到接力後順帶錄十途候鈌上後過縣正新工
餉兩以稱解項年奏臣署試省准保以鬮領候年出補即次照入旨 例人
需請爲查查本四欽張理署後部 同平引補七身但用用週勸二捐報員
第皆二籌照係月此之奉期一文奏知牛 班月知保廻大鈌例人各捐至
二行十備動廿前 洞新滿年係光直角見前縣補遴挑先各再人第
撥寬年餉用餉解○恭縣如以光緒隸坡奉先劾鍾正郎正和應用班員五
動限奉需漕改到○摺知果外緒元州殿 補胃體班用班 歸各儘催次
放咨撥項撥一德具縣補所十年用匯旨用州志之留後章劾本先知用
道俟籌繫應協半馨 知職出七正劉攻考前半年前當又查例班人縣籌
庫陸備緊先援十片奏豪另之年月山按照實營五應另用均人中員一例
錢續餉要奏廿月 伏 請鈌九十叉 僉戴充十先補全以員各選項錄
糧籌需亟明肅內再乞命實例月六因爐發飭復歲用一内
銀解造應定劾全江 允授得二日攻山往貞西儘防工年一佳補工十
兩不委設章餉數西皇該應請十奉松欽欽豐川先先劾爲律身升劾班

京報　第五千零二十四號

光緒二十年十一月二十九日京報全錄

宮門抄○粵督李　奏知縣呈請改教摺○又　奏委署知州片○又　奏甄別知縣片○順天府尹孫等　奏賑案懇　賞米石摺○又　奏懇　賞給同仁暖廠米石片○粵督李　奏勇隊給予全數長夫片○皖撫福　奏開經徵接徵未完一分以上員名摺○又　奏解甘肅新餉片○十一月二十九日戶部通政司詹事府八旗兩翼值日無引　見○慶王學委各假滿請　安○莊王睿王等由　東西陵回京請　安○灝公等演放水師砲位覆　命○啓秀等謝導操六臣　恩○閩浙總督邊寶泉請　訓○齡公守護　東陵謝　恩○陝西添將長慶謝　恩○桂公廷侯各請假十日○召見軍機　慶王邊寶泉

○○太子少保頭品頂戴兩廣總督兼署廣東巡撫臣李瀚章跪　奏爲知縣自揣難膺民社遵例呈請改教恭摺具　奏仰祈　聖鑒事竊查定例官員到任後自揣才難勝任呈請改教者毋庸定以年限惟察其任內並無貽誤規避情事而學問年力尚堪訓課者准其奏請改教等語又咸豐四年部臣奏奉　諭自用兵各省知縣呈請就教以佐雜留省補用軍務告竣仍復舊制等因欽遵咨行查照亦在案茲據現任合浦縣知縣馮瑩稟稱年五十六歲浙江餘姚縣人由同治庚午科舉人大挑一等以知縣用發往廣東回籍候咨光緒九年咨取到班十年十一月十二日到省十二年甄別堪以補用十七年九月在山東籌賑局報捐同知銜十九年四月奉文准補合浦縣知縣十二月十八日到任所有任內一切事宜尚無貽誤惟自揣賦性拘謹難以久膺民社情願改就教職等情當經飭據該管知府查明該員任內並無貽誤規避情事由藩臬兩司核明會詳請　奏前來臣覆查該員馮瑩大挑一等舉人出身現在任內公事亦無貽誤廣東現非軍務省分無可規避核與定例相符除咨明吏部查照並行咨查明接員交代有無虧缺分別辦理外相應請　旨將合浦縣知縣馮瑩改以教職歸部銓選所遺合浦縣知縣缺粵省現有應補人員容俟准部覆另行遴員請補所有知縣遵例呈請改教緣由臣謹恭摺具奏　伏乞　皇上聖鑒訓示再兩廣總督係臣本任毋庸會銜合併陳明謹　奏奉　硃批著照所請吏部知道欽此

○○李瀚章片　再署儋州知州事候補知州馮約孝現委調署臨高縣知縣篆務所遺儋州知州篆務查有臨高縣知縣張延爲人明白吏事練習堪以調署該員張延任內並無途刼已起四參之案據藩臬兩司會詳前來除飭遵照外臣謹循例附片具陳兩廣總督係臣本任毋庸會銜合併陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批吏部知道欽此

○○李瀚章片　再查定例內開期滿教習俸滿教職知縣分發省試用者到省二年後令該督撫照例甄別按班序補又優貢朝考知縣呈請分發照教習知縣試用二年之例期滿後歸於教習知縣補用一班之後補用一人又准部咨嗣後無論何項出身凡係補缺應銜具箱試用期滿由該督撫詳加甄別專摺具奏等因歷經遵辦在案茲查優貢試用知縣王會中發職京用知縣賈世更等二員試用已滿二年均應照例甄別據藩臬兩司詳加察看具詳請　奏前來臣查該員王會中爲人謹慎該員賈世更舉止老練均屬堪膺民社除將該員等詳細履歷開單咨部外理合附片具陳伏祈　聖鑒再兩廣總督係臣本任毋庸會銜合併陳明謹　奏奉　硃批吏部知道欽此

○○臣孫家鼐臣陳彝跪　奏爲照案籲懇　天恩加賞米石恭摺仰祈　聖鑒事竊查西城資善堂暖廠收養貧民前於光緒三年經巡視西城御史奏准每年　恩賞小米三百石由臣等於奏領普濟單米時附奏請領四年十二月因收養人數衆多領米不敷復由臣衙門奏陳奉　上諭著再加恩賞給小米三百石嗣後每年如有應需接濟之處著順天府屆時酌度情形奏明請旨欽此歷經欽遵照辦在案本年應需嗣米三百石前經奏蒙　恩准賞給遵即咨領著放茲據資善堂紳士前翰林院檢討分發浙江知府陳存懋等呈稱本年近京地方水災甚重貧民來堂就食者尤多前領米石漸次用完請援案奏請　加賞粳米四百石以資接濟等情前來臣等查資善堂收養貧民較多現領米將告罄自應援案續請合無仰懇　天恩俯准加賞粳米四百石以惠窮黎如蒙　俞允臣等即案咨部發給並知照巡視西城御史派員會紳具領伏乞　皇上聖鑒謹奏

○○順天府片　再據京紳陸鍾岱丁立鈞褚成博連文沖李聲振葉錫俊吳保齡龔家尚陸學源袁廷彥等呈稱上年水災該紳等集貲開設同仁京暖廠南暖廠均經臣衙門附片具　奏在案本年循舊開辦計東廠已收二千餘人南廠已收二千九百餘人自下來者愈聚資能容露宿無歸情殊可憫擬於右安門外添建暖廠一處名曰同仁西廠計可收養二三千人惟經費雜籌需米尤蒸機照資善廣仁普濟咨善堂　恩賞米石成案呈請具　奏前來臣等覆查該紳等開辦暖廠三處收養外來災民七八千人之多實於賑務大有裨益合無仰懇　天恩賞給該同仁京南西三廠各倉米二百石出自逾格　鴻慈謹附片具陳伏乞　聖鑒謹　奏

○○李瀚章片　再勝泉勇隊大率倣照楚軍五百人爲一營另設長夫一百三十名以供搬運撫作底營勇少夫亦照滅練兵各鑾係倣道隸練單章程給冀長夫光緒十三年部議裁夫節餉除瓊州防軍未裁外其內地各營所用長夫奏明概裁五戒匪總照支遣報在奏理催海防吃緊德運輸里潛修濕豐事務甚繁開有砲台工程又須與工匠雜作五成長夫實不敷用據管理海防善後局司道　公同核據將原盲名書所拔一半長夫自光緒二十年九月初一日起概予補足其新募各營自成軍之日起全支長夫俟海防畢定　將留防各營減半支發詳請　奏咨前來臣查自光緒十三年裁減長夫以來各營兵勇莫不兼供力役然或值追剿土匪匪攻賊東再不隨事添縣現在舊存隊伍既須調派巡防新募勇丁更須倍勤訓練不得不給予全數長夫以免貽誤事定則減不致虛廢除咨部外理合附片具陳伏乞　聖鑒訓示再廣東巡撫係臣兼署毋庸會銜合併聲明謹　奏奉　硃批戶部知道欽此

○○尚書銜安徽巡撫臣福潤跪　奏查明津貼奏銷案內經征未完一分以上各員及續完銀數循章繕具清單恭摺仰祈　聖鑒事竊據署布政使員巡林詳併案奉戶部咨行各項奏銷地丁爲大宗各未定限令該督撫一面具題一面先將未完一分以上各員名開具清單專摺奏報應部核定遠分先行覆奏仍各於題本內將叢幾具奏各員聲明備核其有具奏後續完者准其奏請歸本案開復庶經徵人員知所徵由而縮資不致虛懸又於光緒十六年閏二月初八日奉准戶部咨議奏經徵錢糧數在一百兩以內初恭應議未完處分量爲變通一摺行令嗣後各省經徵地丁錢糧暨應照地丁錢糧例議處各案凡數在一百兩以內省除未完四分以下例止停升降職應照舊辦理摺如有未完在五分以上應革職開缺者該督撫於奏報未完一分以上摺內聲明此欸係在一百兩以內應自具奏之日起勒限三個外斷飭該員捕與徵完戶部即將該員應議職名暫行補除俟報到日再行定議如該員於三個月限內全完即由該督撫奏明免議如月不足數該督撫仰將原完續完銀兩一併計昇核明分數咨報戶部以憑核議若限滿仍復無完該督撫即於限滿日將該革員先行完任仍等咨報部按原恭分數議處等因遵經轉行遵照辦理在案今居查辦光緒十九年分津貼奏銷所有經徵核徵未完一分以上撤員及截數造冊之後詳奏以續完銀數咨員名照案開具清摺詳請具　奏併據聲明繁昌縣經征知縣葉鴻甚奏銷辦報未完十分各查應征錢數係在百兩以內應遵紛章章請暫行免議由司辦限請提赶辦權道庫兌收俟限滿有無續完再行分別核明專請咨部催議等情前來臣覆核無異除將此案奏銷另行核明照例具題外合將各該屬經征接征未完一分以上及續完銀數各員名繕具清單恭呈　御覽謹會同署兩江總督臣張之洞恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒敕部核覆施行謹　奏奉　硃批戶部議奏單併發欽此

○○尚書銜安徽巡撫臣福潤跪　奏爲籌撥光緒二十一年分甘肅新餉遵將年內應解三成銀兩分半改解部庫恭摺仰祈　聖鑒事竊准戶部咨光緒二十一年分甘肅新餉指撥安徽省銀二十萬兩截至光緒二十年十二月底止遵解三成以便來春接續供支等因當經行司依限籌解嗣准戶部來電軍需甚急年前應解新餉三成改解部三萬等因臣查安徽省奏撥二十一年分甘肅新餉應解頭批三成銀六萬兩尚未據詳委員起解亟應遵照赶籌分別改解以濟要需即經行司赶速籌解去後茲據署布政使員鳳林在於庫存地丁正項項下動撥庫平銀三萬兩飭委候補知縣陳綏若領解前赴戶部衙門交納等情詳請　奏咨前來除咨部查照外所有奉撥光緒二十一年分甘肅新餉頭批三成銀內分半改解部庫緣由謹恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批戶部知道欽此

甲午年十二月十六日申報附張不取分文